

**Art. 3.** De regering van de Franse Gemeenschap keurt de ambts- en opleidingsprofielen van de Soldaat-matroos (DEF.PRE.SECU-soldat-V01-2021), zoals gevalideerd door de *Chambre de Concertation et d'Agrément* (ChaCA - Kamer van Overleg en Goedkeuring) van de SFMQ in haar vergadering van 10 december 2021, goed.

**Art. 4.** De uitvoeringstermijn bedoeld in artikel 29, 2° van het samenwerkingsakkoord van 27 maart 2009 tussen de Franse Gemeenschap, het Waals Gewest en de Franse Gemeenschapscommissie betreffende de oprichting van de *Service francophone des Métiers et des Qualifications* (SFMQ) bedraagt 2 jaar en 7 dagen voor elk herzien profiel en 3 jaar en 7 dagen voor elk nieuw profiel, te rekenen vanaf de datum van erkenning van het profiel door de *Chambre de Concertation et d'Agrément* (ChaCA - Kamer van Overleg en Goedkeuring) van de SFMQ.

Na deze periode wordt artikel 31 van voornoemd akkoord van toepassing.

**Art. 5.** De minister bevoegd voor het leerplichtonderwijs en de minister bevoegd voor het onderwijs voor sociale promotie zijn belast met de uitvoering van dit besluit.

Brussel, 22 december 2021.

De minister-president,  
P.-Y. JEHOLET

De minister van hoger onderwijs, onderwijs voor sociale promotie, universitaire ziekenhuizen, hulpverlening aan de jeugd, justitiehuisen, jeugd, sport en de promotie van Brussel,

V. GLATIGNY

De minister van onderwijs,

C. DESIR

## REGION WALLONNE — WALLONISCHE REGION — WAALS GEWEST

### SERVICE PUBLIC DE WALLONIE

[C – 2022/20007]

#### 23 DECEMBRE 2021. — Arrêté du Gouvernement wallon fixant les priorités régionales pour la programmation 2022-2024 du Plan d'investissement communal

Le Gouvernement wallon,

Vu la loi spéciale du 8 août 1980 de réformes institutionnelles, article 20 ;

Vu le Code de la démocratie locale et de la décentralisation, articles L3341-1 et L3343-3, insérés par le décret du 6 février 2014 et remplacés par le décret du 4 octobre 2018 ;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 8 juin 2017 portant organisation des contrôle et audit internes budgétaires et comptables ainsi que du contrôle administratif et budgétaire des Services du Gouvernement wallon, des services administratifs à comptabilité autonome, des entreprises régionales, des organismes et du Service du Médiateur et la Commission wallonne pour l'énergie en Région wallonne ;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 13 septembre 2019 fixant la répartition des compétences entre les Ministres et réglant la signature des actes du Gouvernement, tel que modifié ;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 26 septembre 2019 portant règlement du fonctionnement du Gouvernement, tel que modifié ;

Vu le rapport du 9 mars 2020 établi conformément à l'article 3, 2°, du décret du 11 avril 2014 visant à la mise en œuvre des résolutions de la Conférence des Nations unies sur les femmes à Pékin de septembre 1995 et intégrant la dimension du genre dans l'ensemble des politiques régionales ;

Vu l'avis de l'Inspecteur des Finances, donné le 20 décembre 2021 ;

Vu l'accord du Ministre du Budget, donné le 23 décembre 2021 ;

Considérant la nécessité pour le Gouvernement de déterminer les priorités régionales pour ce qui concerne la nouvelle programmation 2022-2024 des plans d'investissements communaux ;

Sur proposition du Ministre des Pouvoirs locaux et de la Ville ;

Après délibération,

Arrête :

**Article 1<sup>er</sup>.** Les priorités régionales pour la programmation 2022-2024 nécessitent un aménagement partagé et adapté des infrastructures par :

1. des aménagements de voiries qui intègrent les besoins en mobilité de tous les usagers, en toute sécurité et accessible à tous ; en ce compris des espaces de jeux et de convivialité accessibles à tous et des ouvrages d'art entretenus et sécurisés ;

2. des bâtiments durables, fonctionnels, peu énergivores et accessibles à tous les usagers. Sur le plan de la performance énergétique, les bâtiments neufs doivent à minima répondre à la norme Q-ZEN en vigueur, et le recours aux énergies décarbonées est privilégié. De plus, il sera prêté une attention particulière aux questions de ventilation et à l'étude du confort thermique (éviter la surchauffe en été ; courants d'air et effets de parois froides en hiver) ;

3. un patrimoine public correctement entretenu par une maintenance programmée et planifiée objectivement ;

4. une meilleure intégration de surfaces perméables dans les aménagements publics lorsque c'est possible.

**Art. 2.** Le présent arrêté entre en vigueur le 1<sup>er</sup> janvier 2022.

**Art. 3.** Le Ministre des Pouvoirs locaux et de la Ville est chargé de l'exécution du présent arrêté.  
Namur, le 23 décembre 2021.

Pour le Gouvernement :  
Le Ministre-Président,  
E. DI RUPO  
Le Ministre du Logement, des Pouvoirs locaux et de la Ville,  
Ch. COLLIGNON

---

#### ÜBERSETZUNG

#### ÖFFENTLICHER DIENST DER WALLONIE

[C - 2022/20007]

#### 23. DEZEMBER 2021 — Erlass der Wallonischen Regierung zur Festlegung der regionalen Prioritäten für die Programmplanung 2022-2024 des kommunalen Investitionsplans

Die Wallonische Regierung,

Aufgrund des Sondergesetzes vom 8. August 1980 zur Reform der Institutionen, Artikel 20;

Aufgrund des Kodex für lokale Demokratie und Dezentralisierung, Artikel L3341-1 und L3343-3, eingefügt durch das Dekret vom 6. Februar 2014 und ersetzt durch das Dekret vom 4. Oktober 2018;

Aufgrund des Erlasses der Wallonischen Regierung vom 8. Juni 2017 zur Organisation der internen Kontrolle und des internen Audits des Haushalts und der Buchführung sowie der Verwaltungs- und Haushaltskontrolle in den Dienststellen der Wallonischen Regierung, den Verwaltungsdiensten mit autonomer Buchführung, den regionalen Unternehmen, den Einrichtungen, dem Vermittlungsdienst und der Wallonischen Kommission für Energie in der Wallonischen Region;

Aufgrund des Erlasses der Wallonischen Regierung vom 13. September 2019 zur Festlegung der Verteilung der Zuständigkeiten unter die Minister und zur Regelung der Unterzeichnung der Urkunden der Regierung in seiner abgeänderten Fassung;

Aufgrund des Erlasses der Wallonischen Regierung vom 26. September 2019 zur Regelung der Arbeitsweise der Regierung in seiner abgeänderten Fassung;

Aufgrund des gemäß Artikel 3 Ziffer 2 des Dekrets vom 11. April 2014 zur Umsetzung der Resolutionen der im September 1995 in Peking organisierten Weltfrauenkonferenz der Vereinten Nationen und zur Integration des Gender Mainstreaming in allen regionalen politischen Vorhaben erstellten Berichts vom 9. März 2020;

Aufgrund der am 20. Dezember 2021 abgegebenen Stellungnahme des Finanzinspektors;

Aufgrund des am 23. Dezember 2021 gegebenen Einverständnisses des Ministers für Haushalt;

In Erwägung der Notwendigkeit für die Regierung, die regionalen Prioritäten in Bezug auf die neue Programmplanung 2022-2024 der kommunalen Investitionspläne festzulegen;

Auf Vorschlag des Ministers für lokale Behörden und Städte;

Nach Beratung,

Beschließt:

**Artikel 1** - Die regionalen Prioritäten für die Programmplanung 2022-2024 erfordern eine gemeinsame und angepasste Gestaltung der Infrastruktur durch:

1. eine Straßengestaltung, die die Mobilitätsbedürfnisse aller Nutzer berücksichtigt, sicher und für alle zugänglich ist; dazu gehören auch für alle zugängliche Spiel- und Aufenthaltsbereiche sowie instand gehaltene und gesicherte Bauwerke;

2. nachhaltige, funktionale und energieeffiziente Gebäude, die für alle Nutzer zugänglich sind. In Bezug auf die Energieeffizienz müssen neue Gebäude mindestens dem geltenden Q-ZEN-Standard entsprechen, und es wird bevorzugt auf kohlenstofffreie Energieträger zurückgegriffen. Darüber hinaus wird besonderes Augenmerk auf Aspekte der Belüftung und des thermischen Komforts gelegt (Vermeidung von Überhitzung im Sommer; Zugluft und kalte Wände im Winter);

3. ein ordnungsgemäß gepflegtes öffentliches Vermögen durch eine objektiv geplante und terminierte Instandhaltung;

4. eine bessere Integration von durchlässigen Oberflächen in öffentlichen Anlagen, wo dies möglich ist.

**Art. 2** - Der vorliegende Erlass tritt am 1. Januar 2022 in Kraft.

**Art. 3** - Der Minister für lokale Behörden und Städte wird mit der Durchführung des vorliegenden Erlasses beauftragt.

Namur, den 23. Dezember 2021

Für die Wallonische Regierung:  
Der Ministerpräsident,  
E. DI RUPO  
Der Minister für Wohnungswesen, lokale Behörden und Städte,  
Ch. COLLIGNON

## VERTALING

## WAALSE OVERHEIDSDIENST

[C – 2022/20007]

**23 DECEMBER 2021. — Besluit van de Waalse Regering tot vaststelling van de gewestelijke prioriteiten voor de programmering 2022-2024 van het Gemeentelijk investeringsplan**

De Waalse Regering,

Gelet op de bijzondere wet van 8 augustus 1980 tot hervorming der instellingen, artikel 20;

Gelet op het Wetboek van de plaatselijke democratie en de decentralisatie, de artikelen L3341-1 en L3343-3, ingevoegd bij het decreet van 6 februari 2014 en vervangen bij het decreet van 4 oktober 2018;

Gelet op het besluit van de Waalse Regering van 8 juni 2017 houdende organisatie van de controle en de interne audit inzake de begroting, de boekhouding en de administratieve en begrotingscontrole van de Diensten van de Waalse Regering, de administratieve diensten met een zelfstandige boekhouding, de gewestelijke ondernemingen, de instellingen en de Ombudsdienst en de "Commission wallonne pour l'Energie" (Waalse Commissie voor Energie) in het Waalse Gewest;

Gelet op het besluit van de Waalse Regering van 13 september 2019 tot vaststelling van de verdeling van de ministeriële bevoegdheden en tot regeling van de ondertekening van haar akten, zoals gewijzigd;

Gelet op het besluit van de Waalse Regering van 26 september 2019 tot regeling van de werking van de Regering, zoals gewijzigd;

Gelet op het rapport van 9 maart 2020 opgesteld overeenkomstig artikel 3, 2°, van het decreet van 11 april 2014 houdende uitvoering van de resoluties van de Vrouwenconferentie van de Verenigde Naties die in september 1995 in Peking heeft plaatsgehad en tot integratie van de genderdimensie in het geheel van de gewestelijke beleidslijnen;

Gelet op het advies van de Inspecteur van financiën, gegeven op 20 december 2021;

Gelet op de instemming van de Minister van Begroting, gegeven op 23 december 2021;

Overwegende dat de Regering de gewestelijke prioriteiten moet vaststellen voor de nieuwe programmering 2022-2024 van de gemeentelijke investeringsplannen;

Op de voordracht van de Minister van Plaatselijke Besturen en Stedenbeleid;

Na beraadslaging,

Besluit :

**Artikel 1.** De gewestelijke prioriteiten voor de programmering 2022-2024 vereisen een gedeelde en aangepaste infrastructuurontwikkeling door :

1. weginrichtingen die op een veilige en toegankelijke manier rekening houden met de mobiliteitsbehoeften van alle gebruikers; met voor iedereen toegankelijke speelplaatsen en ontmoetingsplaatsen, en onderhouden en veilige kunstwerken;

2. duurzame, functionele, energie-efficiënte gebouwen die toegankelijk zijn voor alle gebruikers. Wat de energieprestaties betreft, moeten nieuwe gebouwen ten minste voldoen aan de geldende Q-ZEN-norm, en wordt het gebruik van koolstofarme energie bevorderd. Daarnaast zal bijzondere aandacht worden besteed aan ventilatiekwantiteit en de studie van het thermisch comfort (vermijden van oververhitting in de zomer; luchtstromen en effecten van koude muren in de winter);

3. een openbaar patrimonium dat naar behoren wordt onderhouden door geprogrammeerd en objectief gepland onderhoud;

4. indien mogelijk, een betere integratie van doorlaatbare oppervlakken in openbare inrichtingen.

**Art. 2.** Dit besluit treedt in werking op 1 januari 2022.**Art. 3.** De Minister van de Plaatselijke Besturen en Stedenbeleid is belast met de uitvoering van dit besluit.

Namen, 23 december 2021.

Voor de Regering:

De Minister-President,

E. DI RUPO

De Minister van Huisvesting, de Plaatselijke Besturen en het Stedenbeleid,

Ch. COLLIGNON

**BRUSSELS HOOFDSTEDELIJK GEWEST — REGION DE BRUXELLES-CAPITALE****BRUSSELS HOOFDSTEDELIJK GEWEST**

[C – 2021/34364]

**10 DECEMBER 2021. — Ordonnantie tot wijziging van de ordonnantie van 27 oktober 2016 met het oog op de vaststelling van een open databeleid en de omzetting van Richtlijn 2019/1024/EU van het Europees Parlement en de Raad van 20 juni 2019 (herziening) inzake open data en het hergebruik van overheidsinformatie**

Het Brusselse Hoofdstedelijke Parlement heeft aangenomen en Wij, Regering, bekrachtigen, hetgeen volgt :

HOOFDSTUK I. — *Algemene bepalingen***Artikel 1.** Deze ordonnantie regelt een zaak zoals bedoeld in artikel 39 van de Grondwet.**REGION DE BRUXELLES-CAPITALE**

[C – 2021/34364]

**10 DECEMBRE 2021. — Ordonnance modifiant l'ordonnance du 27 octobre 2016 visant à l'établissement d'une politique de données ouvertes (Open Data) et portant transposition de la Directive 2019/1024/UE du Parlement européen et du Conseil du 20 juin 2019 (refonte) concernant les données ouvertes et la réutilisation des informations du secteur public**

Le Parlement de la Région de Bruxelles-Capitale a adopté et Nous, Gouvernement, sanctionnons ce qui suit :

CHAPITRE I<sup>er</sup>. — *Dispositions générales***Article 1<sup>er</sup>.** La présente ordonnance règle une matière visée à l'article 39 de la Constitution.